



Berna, 14 maggio 2008

Ai partiti politici,
alle associazioni mantello dei Comuni, delle città e delle regioni di montagna,
alle associazioni mantello dell'economia,
alle cerchie interessate

Decreto federale che approva e traspone lo scambio di note tra la Svizzera e l'Unione europea concernente l'adozione della decisione quadro 2006/960/GAI relativa alla semplificazione dello scambio d'informazioni tra le autorità incaricate dell'applicazione della legge (Sviluppo dell'acquis di Schengen)

Avvio della procedura di consultazione

Gentili signore e signori,

1. Il 14 maggio 2008, il Consiglio federale ha incaricato il DFGP di svolgere la procedura di consultazione concernente il decreto federale summenzionato, interpellando i Cantoni, i partiti politici, le associazioni mantello nazionali dei Comuni, delle città e delle regioni di montagna, le associazioni mantello nazionali dell'economia e le cerchie interessate.
2. La procedura di consultazione si concluderà il **20 agosto 2008** (3 mesi).
3. Il presente decreto federale concerne l'approvazione e la trasposizione di uno sviluppo dell'acquis di Schengen nell'ambito dello scambio d'informazioni tra le autorità incaricate dell'applicazione della legge. La trasposizione della decisione quadro avviene tramite la creazione di una legge speciale. Quest'ultima ha l'obiettivo di migliorare il perseguimento e la prevenzione di reati transfrontalieri mediante uno scambio d'informazioni di polizia semplificato.
4. In allegato Vi sottoponiamo per parere il *Decreto federale che approva e traspone lo scambio di note tra la Svizzera e l'Unione europea concernente l'adozione della decisione quadro 2006/960/GAI relativa alla semplificazione dello scambio d'informazioni tra le autorità incaricate dell'applicazione della legge*, corredato del relativo rapporto esplicativo. Ulteriori copie della documentazione sulla procedura di consultazione possono essere ordinate tramite Internet all'indirizzo <http://www.admin.ch/ch/d/gg/pc/pendent.html>.
5. Vi invito a inviare i Vostri pareri direttamente al servizio responsabile dell'Ufficio federale di polizia, ovvero allo Stato maggiore per lo sviluppo internazionale e la gestione dello stato di crisi (SINDEC), all'attenzione del vicedirettore, signor



Arnold Bolliger, Nussbaumstrasse 29, 3003 Berna;
arnold.bolliger@fedpol.admin.ch.

Per ulteriori informazioni, Vi invitiamo a contattare l'Ufficio federale di polizia.

Vi prego di gradire, onorevoli Consiglieri di Stato, l'espressione della mia alta considerazione.

Eveline Widmer-Schlumpf
Consigliera federale

Allegati:

- Avamprogetto e rapporto esplicativo (d, f, i)
- Elenco dei destinatari (d, f, i)